



Spandauer Straße 25
57072 Siegen

Postfach 10 01 53
57001 Siegen

Telefon: (02 71) 5 30 38
Telefax: (02 71) 5 67 69

Anlage zur Erklärung des Herstellers zu Reparaturen von Fahrzeug-Rückhaltesystemen nach RAL-RG 620

Stand 05.09.2018

Die Freigabe gilt für folgende Fahrzeug-Rückhaltesysteme:

Übersicht Schutzeinrichtungen

Nummer TÜL	Systemname SE
1001	ESP 4.0, N2
1002	ESP 2.0, N2
1003	ESP Plus 2.0, N2
1004	ESP Plus W1, N1
1005	ESP BOS, N2
1006	ESP 4,0 mit Unterfahrschutz, N2
1007	EDSP 1.33 BW, Geländer, H1
1008	EDSP 2.0, H1
1009	EDSP 1.33, H1
1010	Super-Rail ES 1.33, H1
1011	Super-Rail ES 1.0, H1
1012	Super-Rail Eco, H2
1013	Super-Rail Eco doppelt, H2
1014	Super-Rail Eco BW, H2
1015	Super-Rail VZB, H2
1015	Super-Rail VZB, H2
1016	Super-Rail Eco 1A/MÜF, H2
1017	Super-Rail, H2
1018	Super-Rail, H4b
1019	Super-Rail doppelt, H2
1020	Super-Rail doppelt, H4b
1021	Super-Rail BW, H2
1022	Super-Rail Plus BW, H4b
1067	SR ES 1.0, N2
1068	Super-Rail Eco doppelt Bw, H2
1117	Eco-Safe 1.33, N2
	Eco-Safe 1.33 MPS, N2
1118	Eco-Safe 2.0, N2
	Eco-Safe 2.0 MPS, N2
1119	Eco-Safe 4.0, N2
	Eco-Safe 4.0 MPS, N2
1120	Eco-Safe 1.33, H1
1121	Eco-Safe 2.0, H1
1131	Super-Rail doppelt BW, H2
1143	Eco-Safe Bw 1.33, N2
1144	Eco-Safe Bw 1.33, H1
1145	Super-Rail Eco HS, H2
1146	Super-Rail Eco HS BW, H2
1147	SR ES 1.33, N2
1149	Super-Rail Pro BW, H4b

Übersicht Anfangs- und Endkonstruktionen

Nummer TÜL	Systemname AEK
2001	EDSP-Absenkung 12m
2002	ESP-Absenkung 12m
2003	ESP-Absenkung 12m
2005	Eco-Safe-Absenkung 12m

Übersicht geprüfter Übergangskonstruktionen

Nummer TÜL	Systemname ÜK	von SE 1 zu	SE 2
4001	ESP 4.0 - EDSP 2.0	ESP 4.0, N2	EDSP 2.0, H1
4003	Flextra ESP - Eco-Safe	ESP 4.0, N2	Eco-Safe 2.0, N2/H1
4004	Flextra SR - SR Pro Bw	Super-Rail, H2/H4b	Super-Rail Pro Bw, H4b
4005	Flextra SR-C 1	Super-Rail, H2	Step 90 (LT 100 usw.), H2
4006	Flextra SR - EDSP/2.0	Super-Rail, H2	EDSP 2.0, H1
4007	Flextra SR Eco - SR	SR Eco, H2	Super-Rail, H2
4008	Flextra SR-C 2	Super-Rail, H2	TSS Softbaer, H2
4009	Flextra Eco-Safe - SR Eco	Eco-Safe 2.0, N2/H1	SR Eco, H2
4010	Flextra SR Eco - SR Eco HS	SR Eco, H2	SR Eco HS, H2
4056	Flextra SR - EDSP/1.33	Super-Rail, H2	EDSP 1.33, H1
4061	ESP 2.0 - EDSP 2.0	ESP 2.0, N2	EDSP 2.0, H1

Übersicht Übergangselemente

Nummer TÜL	ÜE von SE 1 zu	SE 2
5010	ESP 2.0, N2	Eco-Safe 2.0, N2
5011	Eco-Safe 4.0, N2	ESP 2.0, N2
5012	ESP Plus 2.0, N2	Eco-Safe 2.0, N2
5013	Eco-Safe 2.0, N2	Eco-Safe 1.33, N2
5014	Eco-Safe 1.33, N2	SR ES 1.0, N2
5015	Eco-Safe 1.33, N2	ESP Plus W1, N2
5016	SR ES 1.0, N2	ESP Plus W1, N2
5017	EDSP 2.0, H1	Eco-Safe 2.0, H1
5019	Eco-Safe 2.0, H1	EDSP 1.33, H1
5020	Eco-Safe 2.0, H1	SR ES 1.33, H1
5021	Eco-Safe 2.0, H1	Eco-Safe 1.33, H1
5024	EDSP 1.33, H1	Eco-Safe 1.33, H1
5025	SR ES 1.33, H1	Eco-Safe 1.33, H1
5026	Eco-Safe 1.33, H1	SR ES 1.0, H1
5027	SR Eco 1A/MÜF, H2	SR Eco BW, H2
5028	SR Eco doppelt BW, H2	SR Eco doppelt, H2
5029	SR Eco HS, H2	SR Eco HS BW
5042	Eco-Safe 1.33, H1	Eco-Safe BW, H1
5043	Eco-Safe 1.33, N2	Eco-Safe BW, N2
5044	Eco-Safe 2.0, N2	SR ES 1.33, N2
5045	SR doppelt, H2	SR doppelt BW, H2
5046	SR ES 1.0, H1	Eco-Safe BW, H1
5047	SR ES 1.0, N2	Eco-Safe BW, N2
5048	SR ES 1.33, N2	Eco-Safe 1.33, N2
5050	SR ES 1.33, N2	ESP Plus W1, N2
5051	SR ES 1.33, N2	SR ES 1.0, N2
5061	EDSP 1.33, H1	EDSP 1.33 BW, H1
5063	EDSP 1.33, H1	SR ES 1.33, H1
5064	EDSP 2.0, H1	EDSP 1.33, H1
5065	ESP 2.0, N2	ESP Plus 2.0, N2
5066	ESP 4.0, N2	ESP 2.0, N2
5067	ESP 4.0, N2	ESP 4.0 UFS, N2
5069	Super-Rail, H2/H4b	SR BW, H2
5070	Super-Rail, H2/H4b	SR doppelt, H2
5071	SR doppelt, H2	SR doppelt, H4b
5072	SR Eco, H2	SR Eco 1A/MÜF, H2
5073	SR Eco, H2	SR Eco BW, H2
5075	SR ES 1.33, H1	SR ES 1.0, H1
5107	ESP 4.0, N2	Eco-Safe 4.0, N2
5108	Eco-Safe BW, N2	ESP Plus W1, N2